



Az Országgyűlés
Törvényalkotási bizottsága

Iromány száma: T/8012/ **6**

Benyújtás dátuma: **2019. november 28.**

ORSZÁGGYŰLÉS HIVATALA

Érkezett: 2019 NOV 28.

Címzett: **Kövér László, az Országgyűlés elnöke**

Benyújtó: **Hende Csaba, elnök**

Törvényjavaslat címe: **a Magyarország Kormánya és a Bolgár Köztársaság Kormánya között a Bolgár Köztársaság budapesti diplomáciai képviseletének ingatlanszükségleteit illető kérdések rendezéséről szóló megállapodás kihirdetéséről**

Önálló iromány száma: **T/8012**

Összegző módosító javaslat

A Törvényalkotási bizottság – az egyes házszabályi rendelkezésekről szóló 10/2014. (II. 24.) OGY határozat 46. § (5) bekezdése alapján – **a Magyarország Kormánya és a Bolgár Köztársaság Kormánya között a Bolgár Köztársaság budapesti diplomáciai képviseletének ingatlanszükségleteit illető kérdések rendezéséről szóló megállapodás kihirdetéséről szóló T/8012. számú törvényjavaslathoz az alábbi összegző módosító javaslatot terjeszti elő.**

Módosítópont sorszáma: 1.

Törvényjavaslat érintett rendelkezése: **3. §**

Módosítás jellege: **módosítás**

3. §

(1) A Megállapodás **[hivatalos]hiteles** magyar nyelvű **[fordítását]szövegét** és a Megállapodás 1. Cikk (5) bekezdése szerinti, a **[Szerződés]Megállapodás** elválaszthatatlan részét képező magyar nyelvű függelék az 1. melléklet tartalmazza.

(2) A Megállapodás hiteles angol nyelvű szövegét és a Megállapodás 1. Cikk (5) bekezdése szerinti, a **[Szerződés]Megállapodás** elválaszthatatlan részét képező angol nyelvű függelék a 2. melléklet tartalmazza.

Módosítópont sorszáma: 2.

Törvényjavaslat érintett rendelkezése: **4. §**

Módosítás jellege: **módosítás**

4. §

(1) Ez a törvény – a (2) bekezdésben meghatározott kivétellel – a kihirdetését követő napon lép hatályba.

(2) A **[2-4. §]2. §** és a **3. §**, valamint az 1. melléklet és a 2. melléklet a Megállapodás 6. Cikk (2) bekezdésében meghatározott időpontban lép hatályba.

(3) A Megállapodás, illetve a **[2-4. §]2. §** és a **3. §**, valamint az 1. melléklet és a 2. melléklet hatálybalépésének naptári napját a külpolitikáért felelős miniszter – annak ismertté válását követően – a Magyar Közlönyben haladéktalanul közzétett közleményével állapítja meg.

INDOKOLÁS

1. Lásd a **T/8012/3/1.** számú bizottsági módosító javaslat indokolását.
2. Lásd a **T/8012/3/2.** számú bizottsági módosító javaslat indokolását.

Budapest, 2019. november 28.

Tisztelettel:



Hende Csaba

elnök